Документ подписан простой электронной подписью Информация о владельце:

ФИО: ФЕДЕР АЛЬНОЕ ТОСУДАРСТВЕННОЕ БЮДЖЕТНОЕ ОБРАЗОВАТЕЛЬНОЕ Должность Ректор Дата подписания дви СШЕГО ОБРАЗОВАНИЯ

Уникальный **ВОРОНЕЖСКИЙ** ГОСУДАРСТВЕННЫЙ МЕДИЦИНСКИЙ УНИВЕРСИТЕТ 691eebef92031be66ef61648f97525a2e2da8356 ИМ. Н.Н. БУРДЕНКО

МИНИСТЕРСТВА ЗДРАВООХРАНЕНИЯ РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИИ

#### **УТВЕРЖДАЮ**

Декан лечебного факультета, д.м.н. О. Н. Красноруцкая

#### РАБОЧАЯ ПРОГРАММА

по дисциплине

### «ИНОСТРАННЫЙ ЯЗЫК ДЛЯ АКАДЕМИЧЕСКИХ ЦЕЛЕЙ»

для специальности 37.05.01 «Клиническая психология»

форма обучения очная

Факультет лечебный

Кафедра иностранных языков

Kypc 3

Семестр 5, 6

Зачет 6 (семестр)

Практические (семинарские) 62 (часов)

занятия

Зачет 3 (часа)

Самостоятельная работа 79 (часов)

Всего часов 144 (2 3Е)

Программа составлена в соответствии с требованиями ФГОС ВО от 15.01.2022, специалитет по специальности 37.05.01 «Клиническая психология», приказ № 683 от 26 мая 2020 года МИНИСТЕРСТВА НАУКИ И ВЫСШЕГО ОБРАЗОВАНИЯ РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИИ.

Рабочая программа обсуждена на заседании кафедры иностранных языков «21» февраля 2023 г., протокол №7

#### Рецензенты:

Кудашова Е.А., зав. кафедрой психологии и поведенческой медицины, к.м.н., доцент Плотникова И.Е. зав. кафедрой педагогики и гуманитарных дисциплин, к.п.н., доцент

Программа одобрена на заседании ЦМК по координации преподавания специальности «Лечебное дело» от «06» мая2023 года, протокол №5

#### 1. ЦЕЛЬ И ЗАДАЧИ ДИСЦИПЛИНЫ

# Целями освоения учебной дисциплины «ИНОСТРАННЫЙ ЯЗЫК ДЛЯ АКАДЕМИЧЕСКИХ ЦЕЛЕЙ» являются:

- продолжить развитие иноязычных компетенций, начатое на 1-2 годах обучения в медицинском вузе, обеспечить формирование общего представления об основах научного стиля речи и международного языка медицины, а также формирование иноязычной компетенции для проведения научного исследования и оформления его результатов на иностранном языке.
- профессионально-ориентированное обучение иностранному языку будущих врачей;
- овладение устными и письменными формами общения на иностранном языке как средством информационной деятельности и дальнейшего самообразования.

#### Задачи дисциплины:

- формирование иноязычной коммуникативной компетенции в устном и письменном модусах научной речи;
- формирование навыков определения различных жанров письменного и устного научного текста;
- овладение лексико-семантическими, синтаксическими, композиционными и визуально графическими средствами научной письменной речи;
- овладение риторическими средствами устной речи научного стиля;
- формирование навыков написания отдельных видов научных текстов на иностранном языке (аннотация статьи, развернутый план статьи, развернутый план доклада/ сообщения) по тематике исследования на иностранном языке;
- формирование навыков выступления с отдельными видами устных текстов (сообщение, комментарий, презентация) по тематике исследования на иностранном языке;
- совершенствование навыков работы со справочной литературой, конспектирования, обучать выделять главное, обобщать, проводить сопоставительный анализ;
- формирование интереса к профессиональной деятельности с целью осознанного профессионального самоопределения.

## 2. МЕСТО УЧЕБНОЙ ДИСЦИПЛИНЫ В СТРУКТУРЕ ПРОГРАММЫ СПЕЦИАЛИТЕТА ВО

Дисциплина «Иностранный язык для академических целей» относится к базовой части Блока 1 программы специалитета «Клиническая психология» и изучается на четвертом курсе. Она координируется с такими дисциплинами как всеобщая история, современные концепции естествознания, введение в клиническую психологию, психосоматика и способствует последующему изучению большинства профессиональных дисциплин. Она подготавливает обучающихся к научно-исследовательской работе (НИР).

Иностранный язык является важным компонентом подготовки будущего врачаспециалиста. Изучение иностранного языка способствует формированию универсальных компетенций врача. Так, в процессе изучения иностранного языка формируется способность и готовность анализировать свои возможности, приобретать новые знания, работать с информацией, полученной из различных источников.

Различные виды учебной деятельности в процессе изучения иностранного языка, включая самостоятельную работу студента, способствуют овладению культурой мышления и логически правильному оформлению его результатов в письменной и устной речи; готовят к деятельности и общению в публичной и частной жизни; формируют способность и готовность к самосовершенствованию, самореализации в будущей профессиональной жизни.

# 3. КОМПЕТЕНЦИИ ОБУЧАЮЩЕГОСЯ, ФОРМИРУЕМЫЕ В РЕЗУЛЬТАТЕ ОСВОЕНИЯ УЧЕБНОЙ ДИСЦИПЛИНЫ (ожидаемые результаты образования и компетенции обучающегося по завершении освоения программы учебной дисциплины):

В результате освоения дисциплины обучающийся должен демонстрировать следующие результаты образования:

#### 1. Знать:

- общий, тематический, профессионально-ориентированный вокабуляр в соответствии содержанием разделов дисциплины и достаточный для профессионального общения на иностранном языке;
- лингвокультурные особенности и особенности коммуникации с учетом ситуации взаимодействия;
- моральные и правовые нормы, этические и деонтологические принципы в профессиональной деятельности специалистов медико-профилактического дела в России и стране изучаемого языка.

#### 2. Уметь:

- использовать общий, тематический, профессионально-ориентированный вокабуляр в ситуациях профессионального общения на иностранном языке;
- применять современные коммуникативные технологии, в том числе на иностранном(ых) языке(ах), для академического и профессионального взаимодействия;
- анализировать и учитывать разнообразие культур в процессе межкультурного взаимолействия:
- создавать устные и письменные тексты на иностранном языке с целью личного и профессионального общения.

#### 3. Владеть:

- методиками перевода текстов по специальности с иностранного языка на русский;
- навыками общения на иностранном языке для личных и профессиональных целей;
- иностранным языком в объеме, необходимом для возможности получения информации из зарубежных источников.

Катего рия УК	Краткое содержание и характеристика (обязательного) порогового уровня	Результаты образования
	сформированности компетенций	
Комму никац	УК-4. Способен применять современные коммуникативные	<b>ИД-</b> 1 <sub>УК-4</sub> Выбирает стиль общения и язык жестов с учетом ситуации взаимодействия.
ки	технологии, в том числе на иностранном(ых) языке(ах), для академического и профессионального	<b>ИД-2</b> <sub>УК-4</sub> Ведет деловую переписку на государственном и иностранном языке с учетом особенностей стилистики официальных и неофициальных писем, социокультурных различий

	взаимодействия	<b>ИД-3</b> <sub>УК-4</sub> Выполняет для личных целей перевод официальных и профессиональных текстов с иностранного языка на русский, с русского языка на иностранный.
		<b>ИД-4</b> $_{ m YK-4}$ Публично выступает, строит свое выступление с учетом аудитории и цели общения.
		<b>ИД-5</b> <sub>УК-4</sub> Представляет результаты своей деятельности на иностранном языке, может поддержать разговор в ходе их обсуждения
Межк ультур ное	УК-5. Способен анализировать и учитывать разнообразие культур в процессе межкультурного	<b>ИД-2</b> <sub>УК-5</sub> Может преодолеть коммуникативные барьеры при межкультурном взаимодействии.
взаим одейст вие	взаимодействия	<b>ИД-3</b> ук-5 Придерживается принципов недискриминационного взаимодействия, основанного на толерантном восприятии культурных особенностей представителей различных этносов и конфессий, при личном и массовом общении

# 4. СТРУКТУРА И СОДЕРЖАНИЕ УЧЕБНОЙ ДИСЦИПЛИНЫ Общая трудоемкость дисциплины составляет 4 ЗЕ (144 часа).

		1	Γ	_				_
No		ce	He	Виды	-		работы,	Формы текущего
п/п		ме	дел			ючая		контроля успеваемости
	стр я			самостоятельную			•	(по неделям семестра)
			сем	работ	•	уден		
			ест	трудо	ремко	сть (і	з часах)	Форма промежуточной
			pa					аттестации
	Раздел							(по семестрам)
	учебной				Пра		Самост	
	дисциплины				KT.	сем		
				лекци	заня	ина	ая	
				И	КИТ	ры	работа	
					(час	Pbi	(часов)	
					ов)		(пасов)	
1	Избранные аспекты академического	5	1-	-	30	-	42	Текущий контроль
	письма.		15					(фронтальный опрос,
								выборочный опрос)
								Рейтинговое занятие 1
								(тест в системе
								ЦЭДО+устный опрос)
2	Научная медицинская статья:	6	1-	-	32	-		Текущий контроль
	особенности жанра.		17				37	(фронтальный опрос,
								выборочный опрос)
								D ~2
								Рейтинговое занятие 2
								(тест в системе
								ЦЭДО+написание
								аннотации/описание
	D 73				(2)		70	графика/таблицы)
	Всего: 72 часа		l		62		<b>79</b>	Зачет: 3 часа

## 4.1. ТЕМАТИЧЕСКИЙ ПЛАН ЛЕКЦИЙ –учебным планом не предусмотрено.

### 4.2. ТЕМАТИЧЕСКИЙ ПЛАН ПРАКТИЧЕСКИХ ЗАНЯТИЙ

No	Тема	Цели и задачи	Содержание	Обучающийся должен знать	Обучающийся должен уметь	Часы	
п/п	5 семестр						
1	Академическое письмо: общая информация	Научить представлять результаты своей деятельности на иностранном языке; излагать профессиональную информацию в процессе межкультурного взаимодействия, соблюдая принципы этики и деонтологии	Теоретический и практический материал по теме занятия.	Базовый терминологический аппарат. Особенности межкультурного взаимодействия (преимущества и возможные проблемные ситуации), обусловленные различием этических, религиозных и ценностных систем; принципы этики и деонтологии; особенности академического письма	Выступать публично, строить свое выступление с учетом аудитории и цели общения; преодолевать коммуникативные барьеры при межкультурном взаимодействии; создавать научные тексты (элементы научных текстов) на ИЯ.	14	
2	Элементы академического письма	Научить представлять результаты своей деятельности на иностранном языке; излагать профессиональную информацию в процессе межкультурного взаимодействия, соблюдая принципы этики и деонтологии	Теоретический и практический материал по теме занятия.	Базовый терминологический аппарат. Особенности межкультурного взаимодействия (преимущества и возможные проблемные ситуации), обусловленные различием этических, религиозных и ценностных систем; принципы этики и деонтологии; особенности академического письма	Выступать публично, строить свое выступление с учетом аудитории и цели общения; преодолевать коммуникативные барьеры при межкультурном взаимодействии; создавать научные тексты (элементы научных текстов) на ИЯ.	14	
	Рейтинговое занятие	Контроль сформированности навыков и умений по темам 5 семестра	Теоретический и практический материал по теме занятия.	Базовый терминологический аппарат. Особенности межкультурного взаимодействия (преимущества и возможные проблемные ситуации), обусловленные различием этических, религиозных и ценностных систем; принципы этики и деонтологии; особенности академического письма	Выступать публично, строить свое выступление с учетом аудитории и цели общения; преодолевать коммуникативные барьеры при межкультурном взаимодействии; создавать научные тексты (элементы научных текстов) на ИЯ.	2	
	ВСЕГО за семестр					30	
	6 семестр						

3	Особенности академического стиля: точность, формальность, объективность, сложность	Научить представлять результаты своей деятельности на иностранном языке; излагать профессиональную информацию в процессе межкультурного взаимодействия, соблюдая принципы этики и деонтологии	Теоретический и практический материал по теме занятия.	Базовый терминологический аппарат. Особенности межкультурного взаимодействия (преимущества и возможные проблемные ситуации), обусловленные различием этических, религиозных и ценностных систем; принципы этики и деонтологии; особенности академического письма	Выступать публично, строить свое выступление с учетом аудитории и цели общения; преодолевать коммуникативные барьеры при межкультурном взаимодействии; создавать научные тексты (элементы научных текстов) на ИЯ.	12
4	Английский язык как международный язык науки: проблемы неанглоязычных авторов. Научная этика и плагиат	Научить представлять результаты своей деятельности на иностранном языке; излагать профессиональную информацию в процессе межкультурного взаимодействия, соблюдая принципы этики и деонтологии	Теоретический и практический материал по теме занятия.	Базовый терминологический аппарат. Особенности межкультурного взаимодействия (преимущества и возможные проблемные ситуации), обусловленные различием этических, религиозных и ценностных систем; принципы этики и деонтологии; особенности академического письма	Выступать публично, строить свое выступление с учетом аудитории и цели общения; преодолевать коммуникативные барьеры при межкультурном взаимодействии; создавать научные тексты (элементы научных текстов) на ИЯ.	4
5	Жанры научного стиля речи. Типы научных медицинских статей	Научить представлять результаты своей деятельности на иностранном языке; излагать профессиональную информацию в процессе межкультурного взаимодействия, соблюдая принципы этики и деонтологии	Теоретический и практический материал по теме занятия.	Базовый терминологический аппарат. Особенности межкультурного взаимодействия (преимущества и возможные проблемные ситуации), обусловленные различием этических, религиозных и ценностных систем; принципы этики и деонтологии; особенности академического письма	Выступать публично, строить свое выступление с учетом аудитории и цели общения; преодолевать коммуникативные барьеры при межкультурном взаимодействии; создавать научные тексты (элементы научных текстов) на ИЯ.	10
6	Аннотация научной медицинской статьи. Структурированная и неструктурированная аннотация	Научить представлять результаты своей деятельности на иностранном языке; излагать профессиональную информацию в процессе межкультурного взаимодействия, соблюдая	Теоретический и практический материал по теме занятия.	Базовый терминологический аппарат. Особенности межкультурного взаимодействия (преимущества и возможные проблемные ситуации), обусловленные различием этических, религиозных и ценностных систем; принципы этики и деонтологии; особенности академического письма	Выступать публично, строить свое выступление с учетом аудитории и цели общения; преодолевать коммуникативные барьеры при межкультурном взаимодействии; создавать научные тексты	4

	принципы этики и деонтологии			(элементы научных текстов) на ИЯ.	
Рейтинговое занятие	Контроль сформированности навыков и умений по темам 6 семестра	Теоретический и практический материал по теме занятия.	Базовый терминологический аппарат. Особенности межкультурного взаимодействия (преимущества и возможные проблемные ситуации), обусловленные различием этических, религиозных и ценностных систем; принципы этики и деонтологии; особенности академического письма	Выступать публично, строить свое выступление с учетом аудитории и цели общения; преодолевать коммуникативные барьеры при межкультурном взаимодействии; создавать научные тексты (элементы научных текстов) на ИЯ.	2
ВСЕГО за семестр					32
ВСЕГО за год					62

## 4.3. ТЕМАТИЧЕСКИЙ ПЛАН САМОСТОЯТЕЛЬНОЙ РАБОТЫ

	Внеаудиторная самостоятельная работа				
Тема	Форма	Цели и задачи	Методическое обеспечение	Часы	
	5	семестр			
Совершенствование навыков письменной речи (элементы научного текста)	Выполнение письменных заданий, нацеленных на формирование навыков академического письма.	Представлять результаты своей профессиональной деятельности на иностранном языке	Основная и дополнительная литература по дисциплине, программное обеспечение и интернет-ресурсы	42	
ВСЕГО за 5 семестр				42	
		б семестр			

Совершенствование навыков письменной речи (элементы научного текста)	Выполнение письменных заданий, нацеленных на формирование навыков академического письма.	Представлять результаты своей профессиональной деятельности на иностранном языке	Основная и дополнительная литература по дисциплине, программное обеспечение и интернет-ресурсы	35
Контроль модуля (написание аннотации/описани е графика/таблицы)	Письменные задания. Создание элементов научного текста	Контроль полученных знаний и умений	Основная и дополнительная литература по дисциплине, программное обеспечение и интернет-ресурсы	2
ВСЕГО за 6 семестр				37
ВСЕГО за год				79

## 4.4. МАТРИЦА СООТНЕСЕНИЯ ТЕМ / РАЗДЕЛОВ УЧЕБНОЙ ДИСЦИПЛИНЫ И ФОРМИРУЕМЫХ В НИХ ПК

Темы/ разделы дисциплины	кол-во часов	компетенции		
		УК-4	УК-5	Общее кол-во компетенций (Σ)
Избранные аспекты академического письма.	30+42	+	+	3
Научная медицинская статья: особенности жанра.	32+37	+	+	3
Промежуточный контроль	3			
ВСЕГО	144			3

#### 5.ОБРАЗОВАТЕЛЬНЫЕ ТЕХНОЛОГИИ

Основными методами и технологиями обучения являются следующие:

- базовые образовательные методики: обучение в сотрудничества, разноуровневое обучение и личностно-ориентированный подход;
- выполнение заданий познавательного и коммуникативного характера; проблемно-диалогический метод, развивающий умения речевого взаимодействия, проблемно-поисковый метод; специализированные (переводческие) методики: поисковые, лингвистический анализ, аннотирование и реферирование;
- информационно-коммуникационные технологии, позволяющие обучающемуся выбирать индивидуальный способ и ритм формирования коммуникативных умений.

# 6.ОЦЕНОЧНЫЕ СРЕДСТВА ДЛЯ ТЕКУЩЕГО КОНТРОЛЯ УСПЕВАЕМОСТИ, ПРОМЕЖУТОЧНОЙ АТТЕСТАЦИИ ПО ИТОГАМ ОСВОЕНИЯ ДИСЦИПЛИНЫ И УЧЕБНО-МЕТОДИЧЕСКОЕ ОБЕСПЕЧЕНИЕ САМОСТОЯТЕЛЬНОЙ РАБОТЫ СТУДЕНТОВ

Формы контроля знаний студентов:

- 1. Выборочный опрос по разделу (теме)
- 2. Фронтальный опрос по разделу (теме)
- 3. Письменные задания
- 4. Тестовые задания
- 5. Зачет

Форма (вид) промежуточной аттестации по дисциплине «Иностранный язык для академических целей» определена рабочей программой как зачет. Его содержание составляет аттестация по теоретическим и практическим разделам курса. Формой аттестации обучающихся по теоретическим аспектам курса являются контрольные вопросы, формой аттестации обучающихся по практическим аспектам курса является тестовое и письменное задание.

Итоговый рейтинг обучающихся по дисциплине состоит из текущего рейтинга (до зачета), который рассчитывается путем переведения среднего арифметического текущих оценок в рейтинговый балл - максимум 60 баллов и рейтинга на промежуточной аттестации (на зачете) — максимум - 40 баллов.

#### ПРИМЕРНАЯ ТЕМАТИКА НАУЧНЫХ СТАТЕЙ ДЛЯ САМОСТОЯТЕЛЬНОЙ РАБОТЫ ОБУЧАЮЩИХСЯ

#### (письменные задания)

#### Английский язык

- 1. Embodied and exbodied mind in clinical psychology. A proposal for a psycho-social interpretation of mental disorders
- 2. A Radical Reassessment of the Body in Social Cognition
- 3. Obesity and Eating Disorders in Children and Adolescents: The Bidirectional Link
- 4. Integrating messages from the eating disorders field into obesity prevention
- 5. Diagnosis and treatment of obsessive-compulsive disorder and related disorders
- 6. Recent Advancements in Pathogenesis, Diagnostics and Treatment of Alzheimer's Disease
- 7. Dementia Caring, Ethics, Ethnical and Economical Aspects

## ПРИМЕРЫ КОНТРОЛЬНЫХ ВОПРОСОВ ПО ТЕМАМ ПРАКТИЧЕСКИХ ЗАНЯТИЙ (выборочный и фронтальный опрос)

#### Английский язык

#### Семестр 5

Модуль 1. Избранные аспекты академического письма.

#### Тема 1. Академическое письмо: общая информация

- 1. Цель и типы академического письма
- 2. Характеристики академического письма
- 3. Простые и сложные предложения. Деление текста на абзацы
- 4. Научные тексты
- 5. Элементы эффективного перефразирования
- 6. Ссылки, цитирования, цитаты
- 7. Структура абзаца. Организация предложений в абзаце

#### Тема 2. Элементы академического письма

- 1. Дискуссия: лингвистический аспект
- 2. Причина и следствие: лингвистический аспект
- 3. Целостность текста: элементы связности письменной речи
- 4. Элементы академического стиля
- 5. Представление графической информации

#### Семестр 6

#### Модуль 2. Научная медицинская статья: особенности жанра

## **Тема 1. Особенности академического стиля: точность, формальность, объективность, сложность**

- 1. Лексические языковые средства реализации академического стиля.
- 2. Грамматические языковые средства реализации академического стиля.
- 3. Синтаксические языковые средства реализации академического стиля.
- 4. Лексико-грамматическая система английского (немецкого, французского) языка: глагол.

#### ВОПРОСЫ ДЛЯ ЗАЧЕТНОГО ЗАНЯТИЯ

#### Английский

- 1. Понятие и виды научного стиля речи.
- 2. Лексические особенности научного стиля речи. Приведите примеры.
- 3. Терминология в научном стиле речи. Типы терминов. Примеры медицинской терминологии.
- 4. Грамматические особенности научного стиля речи. Приведите примеры.

- 5. Синтаксические особенности научного стиля речи. Приведите примеры.
- 6. Стилистические особенности научного письменного текста. Приведите примеры.
- 7. Виды научных текстов. Приведите примеры текстов из профессиональной сферы.
- 8. Создание элементов научного текста. Перефразирование/резюмирование.
- 9. Создание элементов научного текста. Цитирование. Библиографические списки.
- 10. Аннотация статьи на ИЯ (Abstracts): виды и особенности
- 11. Особенности структуры и содержания научного текста на ИЯ (на примере статьи, доклада, эссе).
- 12. Жанровые особенности научно-исследовательской статьи (Research).
- 13. Жанровые особенности обзорной научной статьи (Review).
- 14. Жанровые особенности редакторской научной статьи (Editorial).
- 15. Научные жанры медицинского журнала: структурные и языковые особенности.
- 16. Типы научных исследований. Научная этика и плагиат. Английский язык как международный язык науки: проблемы неанглоязычных авторов. Роль немецкого и французского языков в международной науке.
- 17. Типы медицинских статей, их особенности
- 18. Структура научной статьи
- 19. Международные научные базы данных. Российские рецензируемые медицинские журналы
- 20. Представление графической информации

#### ПРИМЕРЫ ОЦЕНОЧНЫХ СРЕДСТВ

	в системе ЦДЭО		
Choose the correct variant. Only one answer is	D) What time		
possible.	9 one do you like better -the one on the left or the		
1. Turkey has a border with Georgia,?	one on the right?		
A) isn't it	A) Which		
B) haven't they	B) Where		
C) hasn't it	C) What		
D) doesn't it	D) Who's		
2. They never know where you are,?	10. A: helped you to finish the job so quickly?		
A) do they	B: Jack did.		
B) don't you	A) Whose		
C) will they	B) What		
D) aren't you	C) Who		
3. They hadn't told us	D) Which		
A) where was the exam	11. A: did your family start this business?		
B) what time the exam was	B: It must have been fifty years ago.		
C) when was the exam going to start	A) How far		
D) how long would the exam last	B) How often		
4. A: Are they going to give the party outdoors?	C) How long		
B: I think	D) How long ago		
A) do / not	12. A: in Turkey do they grow hazelnuts?		
B) don't / so	B: Usually in the Black Sea region.		
C) not / so	A) Why		
D) don't / not	B) Where		
5. Let's fix a date for the next match,?	C) What		
A) isn't it	D) When		
B) do we	13. There was nothing you could do for the whole		
C) can you	afternoon,?		
D) shall we	A) was there		
6. Don't make me wait for hours,?	B) weren't there		

A) do you	C) were they		
B) will you	D) wasn't there		
C) won't you	14. They hardly ever take the bus to school,?		
D) don't you	A) don't they		
7. Have you got any idea the first prize?	B) are they		
A) whose project has won	C) do they		
B) how did they win	D) aren't they		
C) who did they give	15. Hand in the report by Friday,?		
D) if was it them who won	A) are you		
8. A: do you eat out with your husband?	B) do you		
B: Very rarely.	C) aren't you		
A) Where	D) won't you		
B) How often			
C) How long			
ПРИМЕР ПИСЬМІ	ЕННОГО ЗАДАНИЯ		
(зачет, создание	научного текста)		
Используя библиографическую ссылку найдите и прочитайте статью/отрывок из научной статьи.			
Создайте свой научный текст (элемент текста) о когнитивных нарушениях у пожилых людей.			
Tangalos EG. Petersen RC. Mild Cognitive Im	pairment in Geriatrics, Clin Geriatr Med. 2018		

7. УЧЕБНО-МЕТОДИЧЕСКОЕ И ИНФОРМАЦИОННОЕ ОБЕСПЕЧЕНИЕ ЭЛЕКТИВНОГО КУРСА «ИНОСТРАННЫЙ ЯЗЫК ДЛЯ АКАДЕМИЧЕСКИХ ЦЕЛЕЙ» для специальности 37.05.01 «КЛИНИЧЕСКАЯ ПСИХОЛОГИЯ» / 5, 6 сем.

Nov;34(4):563-589. doi: 10.1016/j.cger.2018.06.005. Epub 2018 Aug 21. PMID: 30336988.

#### 7.1. АНГЛИЙСКИЙ ЯЗЫК

#### а) литература

- 1. Марковина, И. Ю. Английский язык : учебник / И. Ю. Марковина, З. К. Максимова, М. Б. Вайнштейн ; под редакцией И. Ю. Марковиной. 4—е изд., перераб. и доп. Москва : ГЭОТАР—Медиа, 2016. 368 с. ISBN 978-5-9704—3576-2. URL: <a href="http://www.studmedlib.ru/book/ISBN9785970435762.html">http://www.studmedlib.ru/book/ISBN9785970435762.html</a>. Текст: электронный.
- 2. Маслова, А. М. Английский язык для медицинских вузов : учебник / А. М. Маслова, З. И. Вайнштейн, Л. С. Плебейская. 5—е изд., испр. Москва : ГЭОТАР–Медиа, 2015. 336 с. ISBN 978–5–9704–3348–5. URL: <a href="http://www.studmedlib.ru/book/ISBN9785970433485.html">http://www.studmedlib.ru/book/ISBN9785970433485.html</a>. Текст: электронный.
- 3. Англо-русский медицинский словарь / под редакцией И. Ю. Марковиной, Э. Г. Улумбекова. Москва : ГЭОТАР-Медиа, 2013. 496 с. ISBN 978-5-9704-2473-5. URL: <a href="http://www.studmedlib.ru/book/ISBN9785970424735.html">http://www.studmedlib.ru/book/ISBN9785970424735.html</a>. Текст: электронный.

#### б) Учебно-методические пособия

Стеблецова, А. О. English for Health Sciences: Academic Writing: Student's Book = Иностранный язык в медицинской науке: академическое письмо: учебно-методическое пособие / А. О. Стеблецова, А. В. Медведева, И. И. Торубарова; ФГБОУ ВО ВГМУ им. Н. Н. Бурденко, кафедра иностранных языков. – Воронеж: ВГМУ, 2019. – 40 с. – URL: <a href="http://lib1.vrngmu.ru:8090/MegaPro/Download/MObject/980">http://lib1.vrngmu.ru:8090/MegaPro/Download/MObject/980</a>. – Текст: электронный.

# в) программное обеспечение и Интернет-ресурсы программное обеспечение - общесистемное и прикладное программное обеспечение, в том числе:

#### Липензии Microsoft:

- License 41837679 or 31.03.2007: Office Professional Plus 2007 45, Windows Vista Business 45
- License 41844443 or 31.03.2007: Windows Server Device CAL 2003 75, Windows Server Standard 2003 Release 2 2
- License 42662273 or 31.08.2007: Office Standard 2007 97, Windows Vista Business –
- License 44028019 or 30.06.2008: Office Professional Plus 2007 45,
- $\bullet$  License 45936953 or 30.09.2009: Windows Server Device CAL 2008 200, Windows Server Standard 2008 Release 2 1
- License 46746216 or 20.04.2010: Visio Professional 2007 10, Windows Server Enterprise 2008 Release 2 3
- License 62079937 or 30.06.2013: Windows 8 Professional 15
- License 66158902 or 30.12.2015: Office Standard 2016 100, Windows 10 Pro 100
- Microsoft Windows Terminal WinNT Russian OLP NL.18 IIIT. ot 03.08.2008
- Операционные системы Windows (XP, Vista, 7, 8, 8.1, 10) разных вариантов приобретались в виде ОЕМ (наклейки на корпус) при закупках компьютеров через тендеры.
- KasperskyEndpointSecurity для бизнеса

Расширенный Russian Edition. 500-999 Node 1 year Educational Renewal License

- № лицензии: 0В00-170706-072330-400-625, Количество объектов: 700 Users, Срок использования ПО: с 2017-07-06 до 2018-07-14
- № лицензии: 2198-160629-135443-027-197, Количество объектов: 700 Users, Срок использования ПО: с 2016-06-30 до 2017-07-06
- № лицензии: 1894-150618-104432, Количество объектов: 500 Users, Срок использования ПО: с 2015-06-18 до 2016-07-02
- № лицензии: 1894-140617-051813, Количество объектов: 500 Users, Срок использования ПО: с 2014-06-18 до 2015-07-03
- № лицензии: 1038-130521-124020, Количество объектов: 499 Users, Срок использования ПО: с 2013-05-22 до 2014-06-06
- № лицензии: 0D94-120615-074027, Количество объектов: 310 Users, Срок использования ПО: с 2012-06-18 до 2013-07-03
- Единая информационная система управления учебным процессом TandemUniversity. Лицензионное свидетельство №314ДП-15(223/Ед/74). С 03.02.2015 без ограничений по сроку.
- Moodle система управления курсами (<u>электронное обучение</u>. Представляет собой <u>свободное</u> (распространяющееся по лицензии <u>GNU GPL</u>). Срок действия без ограничения. Существует более 10 лет.

Bitrix(система управления сайтом университета http://vrngmu.ru и библиотеки http://lib.vrngmu.ru). ID пользователя 13230 от 02.07.2007. Действует бессрочно.

#### г) базы данных, информационно-справочные и поисковые системы

Encyclopedia Britannica https://www.britannica.com/science/clinical-psychology

Verywell Mind https://www.verywellmind.com/ Health Careers https://www.healthcareers.nhs.uk

American Phsychological Association https://www.apa.org

The British Psychological Society

Cambridge dictiononary online

https://www.bps.org.uk/
https://www.bps.org.uk/

Merriam - Webster Medical dictionary https://www.merriam-webster.com/medical

Электронный словарь Abby Lingvo – http://www.lingvo.ru Электронный словарь Multitran – http://www.multitran.ru

Информационный ресурс доказательной медицины www.uptodate.com

Journal of Clinical Psychology - <a href="https://onlinelibrary.wiley.com/journal/10974679">https://onlinelibrary.wiley.com/journal/10974679</a>

The British Journal of Clinical Psychology -

https://www.ncbi.nlm.nih.gov/pmc/articles/PMC5575503/

 $Center\ for\ mental\ health\ and\ research\ treatment\ -\ \underline{https://uwaterloo.ca/mental-health-research-treatment}$ 

Clinical Psychology commons - <a href="https://network.bepress.com/social-and-behavioral-sciences/psychology/clinical-psychology/">https://network.bepress.com/social-and-behavioral-sciences/psychology/clinical-psychology/</a>

BMJ Mental health - https://mentalhealth.bmj.com

General Psychiatry https://gpsych.bmj.com/

JAMA PSYCHIATRY - https://jamanetwork.com/journals/jamapsychiatry

#### 8. МАТЕРИАЛЬНО-ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБЕСПЕЧЕНИЕ ДИСЦИПЛИНЫ

Учебные комнаты (403, 404, 407, 411, 413), оснащенные столами и стульями для преподавателя и студентов, учебными досками.

Учебные комнаты (401, 415, 417), оснащенные набором демонстрационного учебно-наглядными пособиями, обеспечивающими оборудования и тематическими иллюстрациями, которые соответствуют рабочим программам лиспиплины мультимедийным комплексом (ноутбуки Samsung, Asus, мультимедиапроекторомMitsubishi с потолочной конструкцией, доской интерактивнаой IQ-Board); DVD-плеер с акустической системой, столами и стульями для преподавателя, досками учебными. учебными партами, стульями, учебными пособиями и методическими разработками.

Учебные комнаты (421, 423), оснащенные набором демонстрационного оборудования и учебно-наглядными пособиями, обеспечивающими тематическими иллюстрациями, которые соответствуют рабочим программам дисциплины — LCD-телевизором LG, DVD-плеером, столами и стульями для преподавателя, досками учебными учебными партами, стульями, учебными пособиями и методическими разработками.

Для самостоятельной работы студентов (каб. №5): компьютеры с выходом в интернет и доступом обучающихся в электронным библиотечным системам (ЭБС) через сайт библиотеки: http://lib.vrngmu.ru/